

A

B

A

B

C

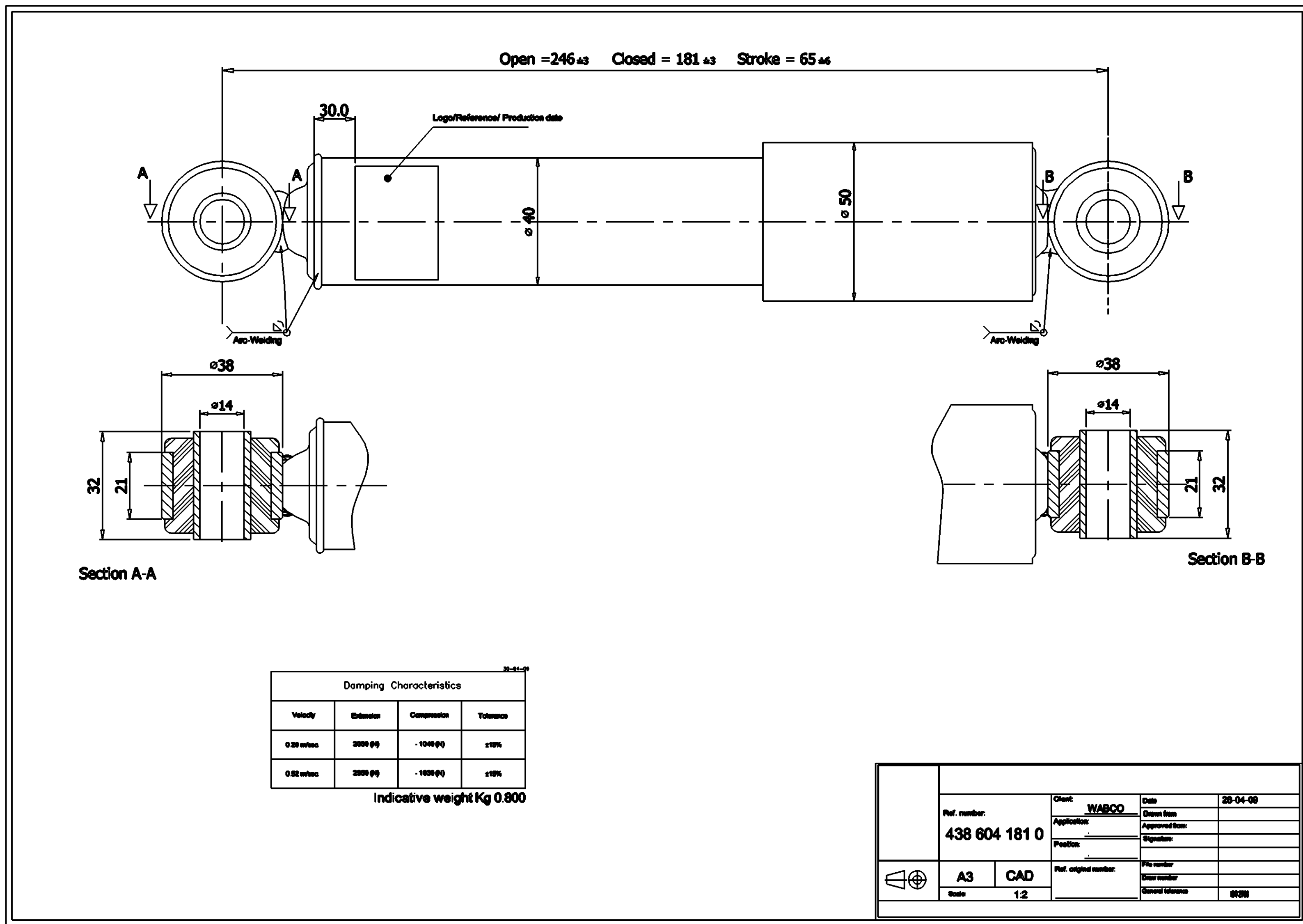
D

E

F

Non è permesso consegnare o terzi o riprodurre questo documento, né utilizzare il contenuto o renderlo comunque noto a terzi senza permesso scritto dalla WABCO. È vietata espressamente la ristampa, la fotocopia, la scansione, la riproduzione, la traduzione, l'uso di software o di altri mezzi di comunicazione elettronica o meccanica. E' vietato l'uso di tutti i diritti, espressi o impliciti, di brevetto o di marchio. Copying of this document and giving it to others and the use or communication of the contents thereof, are forbidden without express written permission from WABCO. This document is the property of WABCO and its contents are confidential. All rights reserved in the event of the grant of patent or registration of a utility model or design. This document is the subject of copyright.

Toute communication ou reproduction de ce document, toute exploitation ou communication de son contenu sont interdites, sauf autorisation expresse. Il est formellement interdit de divulguer son contenu ou de verser son contenu au versement de dommages et intérêts. Toute réimpression, toute copie, toute reproduction, toute traduction, toute utilisation de logiciels ou de autres moyens de communication électronique ou mécanique est formellement interdite. Toute utilisation de tous droits, expressés ou implicites, de brevet ou de marque est formellement interdite. Weitergabe sowie Vervielfältigung dieser Unterlagen, Verwertung und Mitteilung ihres Inhalts nicht gestattet, soweit nicht ausdrücklich zugestanden. Zuwiderhandlungen stellen einen strafrechtlichen Missbrauch dar und verpflichten zu Schadensersatz. Alle Rechte für den Fall der Patentierung oder Gebrauchsmuster-Eintragung vorbehalten.



Damping Characteristics			
Velocity	Extension	Compression	Tolerance
0.20 m/sec.	2000 (±)	- 1000 (±)	±10%
0.52 m/sec.	2800 (±)	- 1630 (±)	±10%

Indicative weight Kg 0.800

	Ref. number:	Client:	Date:
	438 604 181 0	WABCO	20-04-09
	Application:	Drawn from:	
		Approved from:	
	Position:	Signature:	
		File number:	
	Scale:	Draw number:	
	1:2	General tolerance:	H9/e9

General Specification: JED-334-0		Copyright WABCO®		
Further Technical Data:		Date	Signature	
Doc. Code:	Sheet: To	2010-01-08	Josinski	
General Tolerances JED-261		Checked		
Range of Nominal Dimensions (± mm)		2010-01-08	Thies	
Class 1)	≤ 50	> 50 ≤ 180	> 180 ≤ 400	> 400
Fine	0.5	1.0	1.5	2.0
Medium	1.0	2.0	3.0	4.0
Coarse	2.0	3.5	5.0	6.5
Tapped Holes acc. JED-152		Expert		
1) Tolerance Class Applied Crossmarked		B.Bosinski		

WABCO		Date of first issue: 2010-01-08	
SHOCK ABSORBER		Doc.Code	Language
STÖßDAMPFER		005	ML
AMORTISSEUR		Sheet 1/1	
AMMORTIZZATORI		Replacement for	
Mtss	Scale	Material No.	ECN-No.
0.800	-	438 604 181 0	Revision
Size	CAD System	Techn. Resp.	6961
A 2	Pro/E	100mm	